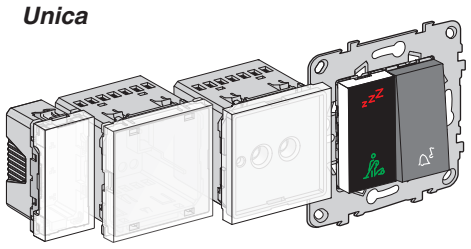
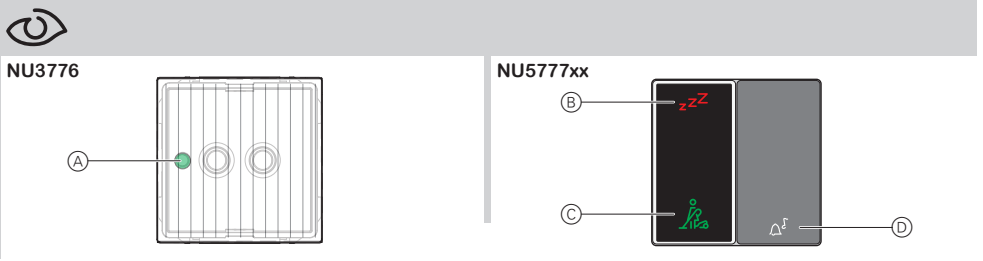
fr | en | es | pt | ro

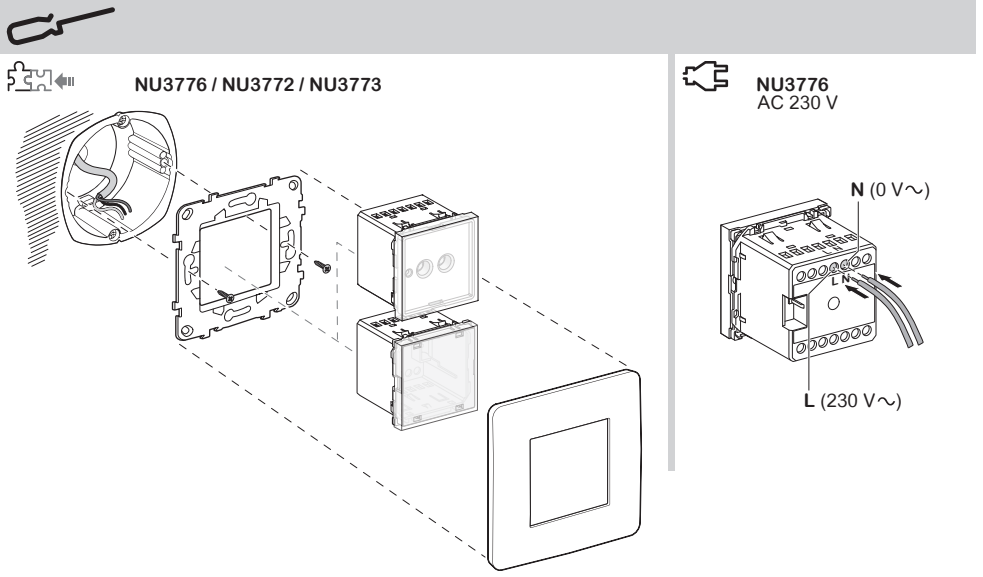
Schneider Electric

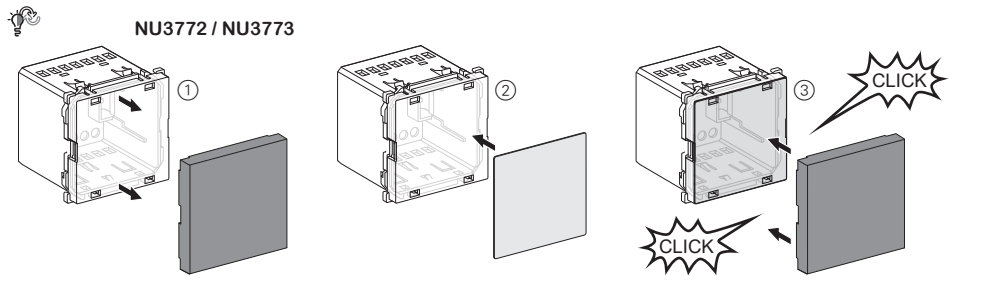
Unica

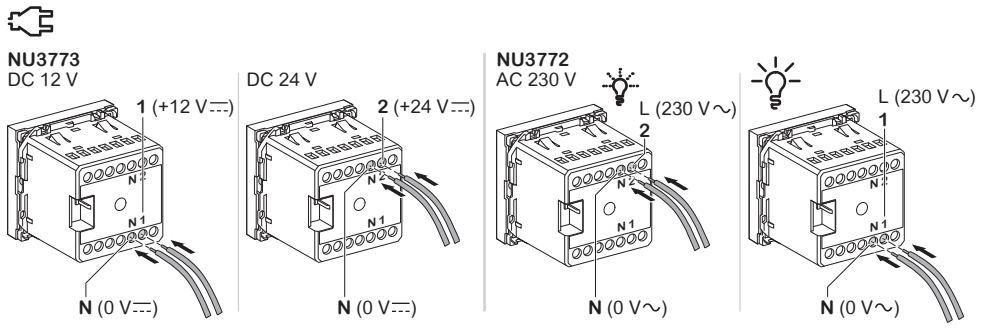


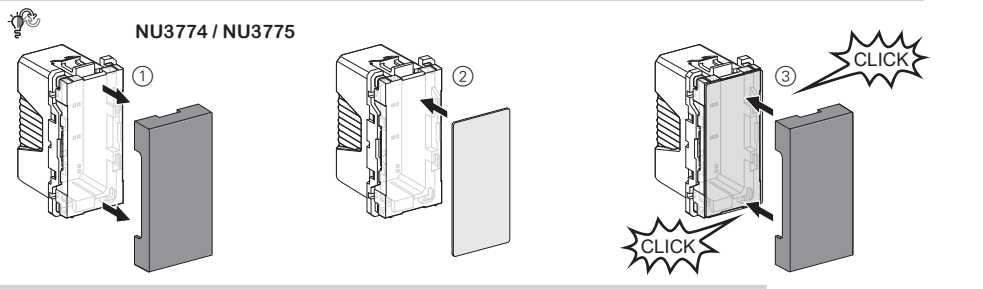
NU3774 NU3772 NU3776 NU5777xx
NU3775 NU3773

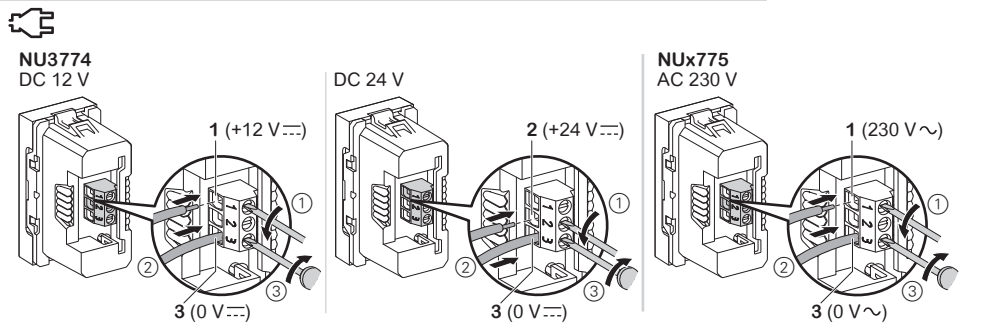


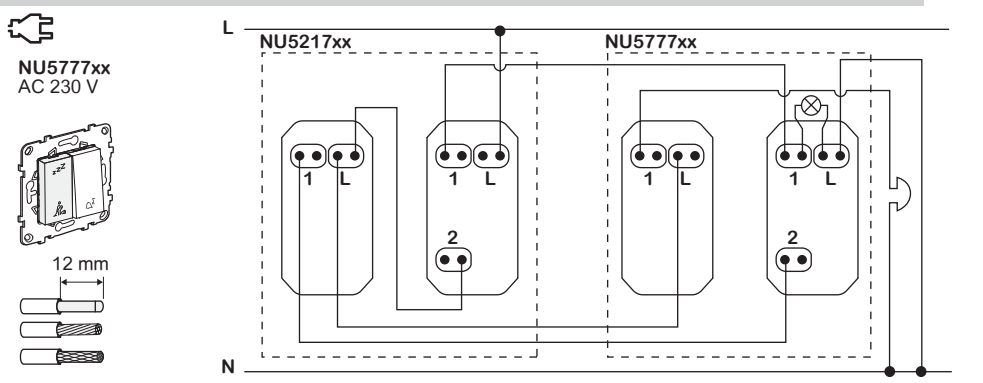












fr

Lampes de signalisation Voyant d'urgence Bouton-poussoir de lampe et de sonnette

Pour votre sécurité

⚠ ⚠ DANGER

RISQUE DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE, D'EXPLOSION OU DE COUP D'ARC

Une installation électrique répondant aux normes de sécurité doit être réalisée exclusivement par des professionnels compétents. Les professionnels compétents doivent justifier de connaissances approfondies dans les domaines suivants :

- Raccordement aux réseaux d'installation
- Raccordement de différents appareils électriques
- Pose de câbles électriques
- Normes de sécurité, règles et réglementations locales pour le câblage

Le non-respect de ces instructions peut entraîner la mort ou de graves blessures.

⚠ ⚠ DANGER

RISQUE DE BLESSURES MORTELLES DÛ À UNE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE

La sortie peut transmettre du courant électrique même lorsque la charge est désactivée.

- Lors d'activités sur l'appareil : Déconnectez impérativement l'appareil de l'alimentation électrique à l'aide du fusible du circuit d'entrée.

Le non-respect de ces instructions peut entraîner la mort ou de graves blessures.

Éléments de commande

⇨

NU3776 (voyant d'urgence, 2 modules)

Ⓐ LED verte

NU5777xx (bouton-poussoir de lampe et de sonnette, 2 modules)

Ⓑ Voyant rouge (Ne pas déranger)
Ⓒ Voyant vert (veuillez nettoyer)
Ⓓ Sonnette

États des LED

NU3776 (voyant d'urgence, 2 modules)

LED verte allumée	Connecté au secteur avec la batterie en cours de charge ou complètement chargée.
LED verte éteinte	La batterie ne se charge pas.

Installation

⇨

Caractéristiques techniques

NU3772 / NU3773
(voyant de signalisation, 2 modules)

Alimentation électrique	AC 230 V, 50 ... 60 Hz
Dimensions	45 x 45 x 31 mm
Poids	0,035 kg
Nombre de modules	2
Température de ...	
... fonctionnement	5 ... 45 °C
... stockage	-5 ... 50 °C
... transport	-5 ... 50 °C

NU3774 / NU3775
(voyant de signalisation, 1 module)

Alimentation électrique	CC 12 ... 24 V
Dimensions	45 x 22,5 x 31 mm
Poids	0,018 kg
Nombre de modules	1
Température de ...	
... fonctionnement	5 ... 45 °C
... stockage	-5 ... 50 °C
... transport	-5 ... 50 °C

NU3776 (voyant d'urgence, 2 modules)

Alimentation électrique	AC 230 V ± 10 %, 50 Hz
Durée de charge de la batterie	± 24 h
Autonomie	± 1 h
Éclairage	45 lux / 25 cm
Température de ...	
... fonctionnement	5 ... 45 °C
... stockage	-5 ... 50 °C
... transport	-5 ... 50 °C

NU5777xx (bouton-poussoir de lampe et de sonnette, 2 modules)

Alimentation électrique	AC 230 V, 50 ... 60 Hz
Dimensions	74,5 x 74,5 x 31 mm
Poids	0,068 kg
Nombre de modules	2
Température de ...	
... fonctionnement	5 ... 45 °C
... stockage	-5 ... 50 °C
... transport	-5 ... 50 °C

WEEE

Ne jetez pas l'appareil avec les déchets ménagers, mais déposez-le dans un centre de collecte officiel. Un recyclage professionnel protège les personnes et l'environnement contre de potentiels effets négatifs.

Déclaration UE de conformité

Le marquage CE des produits et/ou de leur emballage permet à Schneider-Electric de fournir les dossiers techniques de référence aux autorités de l'Union européenne.

Schneider Electric Industries SAS

Si vous avez des questions d'ordre technique, veuillez contacter le service client de votre pays.

se.com/contact

en

Signaling lamps Emergency light Lamp and bell push-button

For your safety

⚠ ⚠ DANGER

HAZARD OF ELECTRIC SHOCK, EXPLOSION, OR ARC FLASH

Safe electrical installation must be carried out only by skilled professionals. Skilled professionals must prove profound knowledge in the following areas:

- Connecting to installation networks
- Connecting several electrical devices
- Laying electric cables
- Safety standards, local wiring rules and regulations

Failure to follow these instructions will result in death or serious injury.

⚠ ⚠ DANGER

RISK OF FATAL INJURY FROM ELECTRIC SHOCK

The output may carry electrical current even when the load is switched off.

- When working on the device: Always disconnect the device from the supply by means of the fuse in the incoming circuit.

Failure to observe these instructions will lead to death or serious injuries.

Operating elements

⇨

NU3776 (Emergency light 2 modules)

Ⓐ Green LED

NU5777xx (Lamp and bell push-button 2 modules)

Ⓑ Red light (Do not disturb)
Ⓒ Green light (Please clean)
Ⓓ Doorbell

LEDs status

NU3776 (Emergency light 2 modules)

Green LED ON	Connected to the mains, battery is charging or completely charged.
Green LED OFF	The battery does not charge.

Install

⇨

Technical data

NU3772 / NU3773 (Signaling light 2 modules)

Power supply	AC 230 V, 50 ... 60 Hz
Dimensions	45 x 45 x 31 mm
Weight	0.035 kg
Number of modules	2
Temperature for ...	
... operation	5 ... 45 °C
... storage	-5 ... 50 °C
... transport	-5 ... 50 °C

NU3774 / NU3775 (Signaling light 1 module)

Power supply	DC 12 ... 24 V
Dimensions	45 x 22.5 x 31 mm
Weight	0.018 kg
Number of modules	1
Temperature for ...	
... operation	5 ... 45 °C
... storage	-5 ... 50 °C
... transport	-5 ... 50 °C

NU3776 (Emergency light 2 modules)

Power supply	AC 230 V ± 10 %, 50 Hz
Time for battery charge	± 24 h
Autonomy	± 1 h
Illuminance	45 lux / 25 cm
Temperature for ...	
... operation	5 ... 45 °C
... storage	-5 ... 50 °C
... transport	-5 ... 50 °C

NU5777xx (Lamp and bell push-button 2 modules)

Power supply	AC 230 V, 50 ... 60 Hz
Dimensions	74.5 x 74.5 x 31 mm
Weight	0.068 kg
Number of modules	2
Temperature for ...	
... operation	5 ... 45 °C
... storage	-5 ... 50 °C
... transport	-5 ... 50 °C

WEEE

Dispose of the device separately from household waste at an official collection point. Professional recycling protects people and the environment against potential negative effects.

EU declaration of conformity

The CE marking on the products and/or their packaging means that Schneider-Electric can furnish the reference technical files the to European Union authorities.

Schneider Electric Industries SAS

If you have technical questions, please contact the Customer Care Centre in your country.

se.com/contact

es

Lámparas de señalización
Luz de emergencia
Lámpara y pulsador del timbre

Por su seguridad

⚠ ⚠ PELIGRO

PELIGRO DE DESCARGA ELÉCTRICA, EXPLOSIÓN O ARCO ELÉCTRICO

Solo profesionales especializados deben llevar a cabo una instalación eléctrica segura. Los profesionales especializados deben demostrar un amplio conocimiento en las siguientes áreas:

- Conexión a redes
- Conexión de varios dispositivos eléctricos
- Tendido de cables eléctricos
- Normas de seguridad, normativas y reglamentos sobre cableado

El incumplimiento de estas instrucciones puede causar la muerte o lesiones graves.

⚠ ⚠ PELIGRO

RIESGO DE LESIONES MORTALES POR DESCARGAS ELÉCTRICAS

La salida puede transportar corriente eléctrica incluso cuando la carga está desconectada.

- Cuando trabaje con el dispositivo: Desconéctelo siempre de la alimentación utilizando el fusible del circuito entrante.

El incumplimiento de estas instrucciones causará la muerte o lesiones graves.

Elementos de mando

NU3776 (2 módulos de luz de emergencia)

Ⓐ LED verde:

NU5777xx
(2 módulos de lámpara y pulsador del timbre)

Ⓑ Luz roja (no molestar)

Ⓒ Luz verde (limpiar)

Ⓓ Llamada al timbre

Estado de los LED

NU3776 (2 módulos de luz de emergencia)

LED verde encendido	Conexión a la red con la batería cargando o totalmente cargada.
LED verde apagado	La batería no carga.

Instalación

Datos técnicos

NU3772 / NU3773
(2 módulos de luz de señalización)

Alimentación de corriente	230 V CA, 50 ... 60 Hz
Dimensiones	45 x 45 x 31 mm
Peso	0,035 kg
Número de módulos	2
Temperatura para...	
...funcionamiento	5 ... 45 °C
...almacenamiento	-5 ... 50 °C
...transporte	-5 ... 50 °C

NU3774 / NU3775
(1 módulo de luz de señalización)

Alimentación de corriente	CC 12 ... 24 V
Dimensiones	22,5 x 45 x 31 mm
Peso	0,018 kg
Número de módulos	1
Temperatura para...	
...funcionamiento	5 ... 45 °C
...almacenamiento	-5 ... 50 °C
...transporte	-5 ... 50 °C

NU3776 (2 módulos de luz de emergencia)

Alimentación de corriente	230 V CA ± 10 %, 50 Hz
Duración de carga de la batería	± 24 h
Autonomía	± 1 h
Iluminación	45 lux / 25 cm
Temperatura para...	
...funcionamiento	5 ... 45 °C
...almacenamiento	-5 ... 50 °C
...transporte	-5 ... 50 °C

NU5777xx
(2 módulos de lámpara y pulsador del timbre)

Alimentación de corriente	230 V CA, 50 ... 60 Hz
Dimensiones	74,5 x 74,5 x 31 mm
Peso	0,068 kg
Número de módulos	2
Temperatura para...	
...funcionamiento	5 ... 45 °C
...almacenamiento	-5 ... 50 °C
...transporte	-5 ... 50 °C

WEEE

El dispositivo debe desecharse separado de la basura doméstica en un centro de recogida oficial. El reciclado profesional protege a las personas y al medio ambiente de posibles efectos negativos.

Declaración UE de conformidad

La marca CE que se encuentra en los productos o en su embalaje significa que Schneider-Electric puede suministrar los archivos técnicos de referencia a las autoridades de la Unión Europea.

Schneider Electric Industries SAS

Si tiene alguna consulta técnica, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente de su país.

se.com/contact

pt

Lâmpadas de sinalização
Luz de emergência
Botão de pressão de campainha e lâmpada

Para a sua segurança

⚠ ⚠ PERIGO

PERIGO DE CHOQUE ELÉTRICO, EXPLOSÃO OU ARCO ELÉTRICO

A instalação elétrica segura deve realizar-se apenas por profissionais especializados. Os profissionais especializados devem provar que possuem conhecimentos aprofundados nas seguintes áreas:

- Ligação a redes de instalação
- Ligação de vários dispositivos elétricos
- Instalação de cabos elétricos
- Normas de segurança, regulamentos e regras de cablagem locais

O incumprimento destas instruções tem como consequências a morte ou ferimentos graves.

⚠ ⚠ PERIGO

PERIGO DE LESÕES MORTAIS DEVIDO A CHOQUE ELÉTRICO.

A saída pode transportar corrente elétrica mesmo quando a carga está desligada.

- Quando trabalhar no dispositivo: desligue sempre o dispositivo da alimentação através do fusível do circuito de entrada.

O incumprimento destas instruções tem como consequências a morte ou ferimentos graves.

Elementos de operação

NU3776 (2 módulos de luz de emergência)

Ⓐ LED verde

NU5777xx (2 módulos de botão de pressão de campainha e lâmpada)

Ⓑ Luz vermelha (não incomodar)

Ⓒ Luz verde (limpar)

Ⓓ Campainha

Estado de LED

NU3776 (2 módulos de luz de emergência)

Led verde ligado	Conecte-se à rede elétrica e com a bateria em carregamento ou carregada completamente.
Led verde desligado	A bateria não carrega.

Instalar

Informação técnica

NU3772 / NU3773
(2 módulos de luz de sinalização)

Fonte de alimentação	CA 230 V, 50 ... 60 Hz
Dimensões	45 x 45 x 31 mm
Peso	0.035 kg
Número de módulos	2
Temperatura para ...	
... funcionamento	5 ... 45 °C
... armazenamento	-5 ... 50 °C
... transporte	-5 ... 50 °C

NU3774 / NU3775 (1 módulo de luz de sinalização)

Fonte de alimentação	CC 12 ... 24 V
Dimensões	22.5 x 45 x 31 mm
Peso	0.018 kg
Número de módulos	1
Temperatura para ...	
... funcionamento	5 ... 45 °C
... armazenamento	-5 ... 50 °C
... transporte	-5 ... 50 °C

NU3776 (2 módulos de luz de emergência)

Fonte de alimentação	CA 230 V ± 10 %, 50 Hz
Tempo de carregamento da bateria	± 24 h
Autonomia	± 1 h
Iluminação	45 lux / 25 cm
Temperatura para ...	
... funcionamento	5 ... 45 °C
... armazenamento	-5 ... 50 °C
... transporte	-5 ... 50 °C

NU5777xx (2 módulos de botão de pressão de campainha e lâmpada)

Fonte de alimentação	CA 230 V, 50 ... 60 Hz
Dimensões	74.5 x 74.5 x 31 mm
Peso	0.068 kg
Número de módulos	2
Temperatura para ...	
... funcionamento	5 ... 45 °C
... armazenamento	-5 ... 50 °C
... transporte	-5 ... 50 °C

REEE

Separar o dispositivo do restante lixo doméstico colocando-o num ponto de recolha oficial. A reciclagem profissional protege o ambiente e as pessoas de possíveis efeitos prejudiciais.

Declaração de conformidade da UE

A marcação CE nos produtos e/ou nas suas embalagens significa que a Schneider-Electric pode fornecer os ficheiros técnicos de referência às autoridades da União Europeia.

Schneider Electric Industries SAS

Para perguntas técnicas, queira contactar o Centro de Atendimento ao Cliente do seu país.

se.com/contact

ro

Lampi de semnalizare
Lumina de urgenta
Buton de comanda pentru lampa si sonerie

Pentru siguranta dvs.

⚠ ⚠ PERICOL

PERICOL DE ELECTROCUTARE, EXPLOZIE SAU ARCURI ELECTRICE

Instalarea electrica in conditii de siguranta se va executa doar de personal calificat. Personalul calificat trebuie sa dispuna de cunostinte aprofundate in urmatoarele domenii:

- Conectarea retelelor de internet
- Conectarea mai multor dispozitive electrice
- Montarea cablurilor electrice
- Norme de siguranta, normele si regulamentele locale de cablare

Nerespectarea acestor instrucțiuni poate duce la deces sau la vatamari grave.

⚠ ⚠ PERICOL

PERICOL DE ACCIDENTARE MORTALĂ PRIN ELECTROCUTARE

Iesirea poate fi incarcata cu curent electric chiar si atunci cand sarcina este dezactivata.

- La executarea unor lucrari la dispozitiv: deconectati intotdeauna dispozitivul de la sursa de alimentare, cu ajutorul sigurantei din circuitul de intrare.

Nerespectarea acestor instructiuni poate duce la moarte sau la producerea unor leziuni grave.

Elemente de comandă

NU3776 (Lumina de urgenta 2 module)

Ⓐ Led verde

NU5777xx (Lampa si buton de comanda pentru sonerie 2 module)

Ⓑ Lumina rosie (Nu deranjati)

Ⓒ Lumina verde (Va rugam sa curatati)

Ⓓ Sonerie activa

Stare LED-uri

NU3776 (Lumina de urgenta 2 module)

Led verde aprins	Conectat la reteaua de alimentare si cu bateria in curs de incarcare sau incarcata complet.
Led verde stins	Bateria nu se incarca.

Instalare

Date tehnice

NU3772 / NU3773
(Lumina de semnalizare 2 module)

Sursa de alimentare	230 V c.a. 50 ... 60 Hz
Dimensiuni	45 x 45 x 31 mm
Greutate	0,035 kg
Numar de module	2
Temperatura pentru ...	
... operare	5 ... 45 °C
... depozitare	-5 ... 50 °C
... transport	-5 ... 50 °C

NU3774 / NU3775
(Lumină de semnalizare 1 modul)

Sursa de alimentare	12 ... 24 V c.c.
Dimensiuni	22,5 x 45 x 31 mm
Greutate	0,018 kg
Numar de module	1
Temperatura pentru ...	
... operare	5 ... 45 °C
... depozitare	-5 ... 50 °C
... transport	-5 ... 50 °C

NU3776 (Lumina de urgenta 2 module)

Sursa de alimentare	230 V ± 10 % c.a. 50 Hz
Durata de incarcare a bateriei	± 24 h
Autonomie	± 1 h
Iluminare	45 lucși / 25 cm
Temperatura pentru ...	
... operare	5 ... 45 °C
... depozitare	-5 ... 50 °C
... transport	-5 ... 50 °C

NU5777xx (Lampa si buton de comanda pentru sonerie 2 module)

Sursa de alimentare	230 V c.a. 50 ... 60 Hz
Dimensiuni	74,5 x 74,5 x 31 mm
Greutate	0,068 kg
Numar de module	2
Temperatura pentru ...	
... operare	5 ... 45 °C
... depozitare	-5 ... 50 °C
... transport	-5 ... 50 °C

DEEE

Eliminati dispozitivul separat de deseurile menajere la un punct oficial de colectare. Reciclarea profesionala protejeaza oamenii si meniul inconjurator de eventualele efecte negative.

Declaratie de conformitate UE

Marcajul CE de pe produse si / sau ambalajul acestora inseamna ca Schneider Electric poate prezenta autoritatilor Uniunii Europene fisierele tehnice de referinta.

Schneider Electric Industries SAS

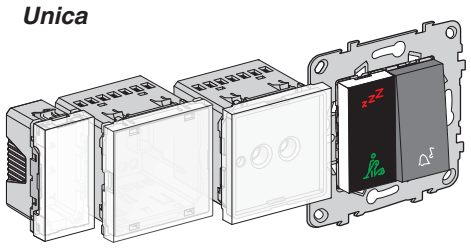
Daca aveti intrebari de ordin tehnic, va rugam sa contactati Centrul de servicii pentru clienti din tara dvs.

se.com/contact

cs | sk | hr | sl | sr | tr

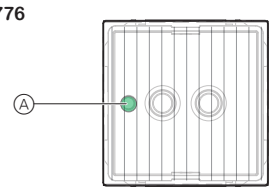
Schneider Electric

Unica

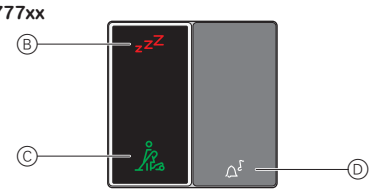


NU3774 NU3772 NU3776 NU5777xx
NU3775 NU3773

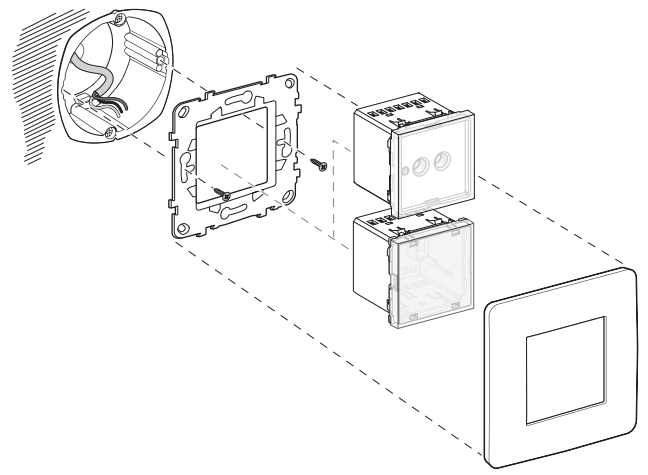
NU3776



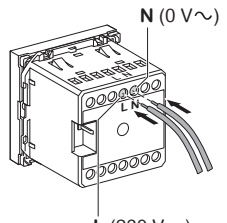
NU5777xx



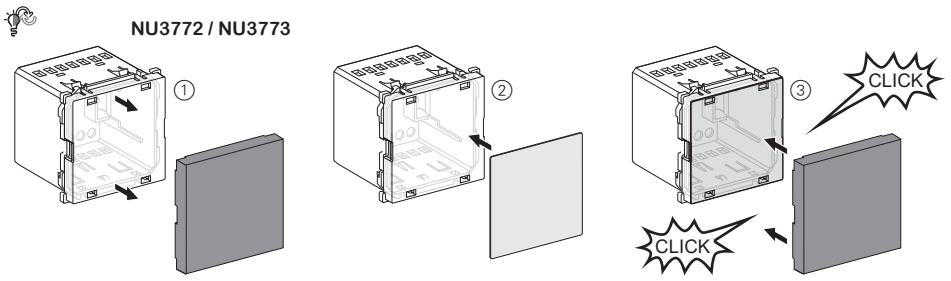
NU3776 / NU3772 / NU3773



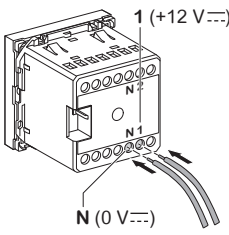
NU3776
AC 230 V



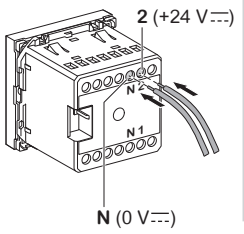
NU3772 / NU3773



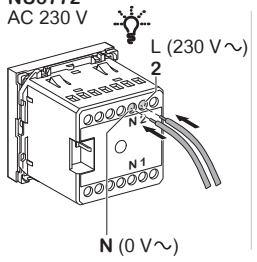
NU3773
DC 12 V

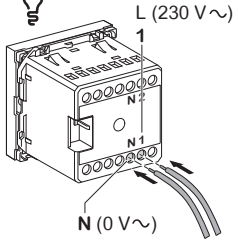


DC 24 V

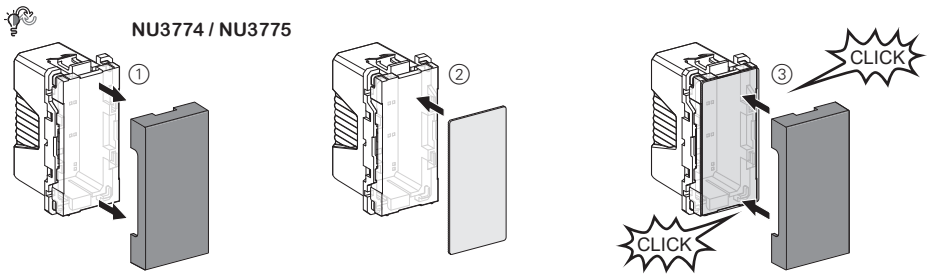


NU3772
AC 230 V

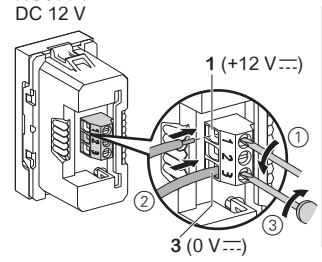




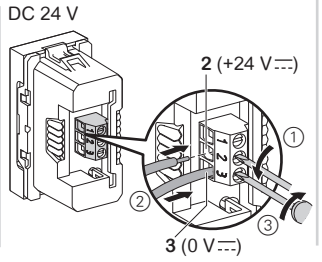
NU3774 / NU3775



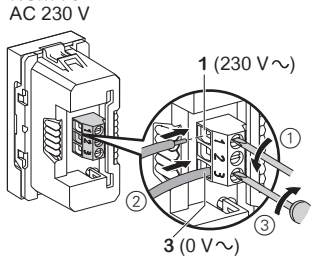
NU3774
DC 12 V



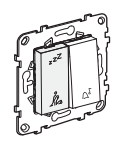
DC 24 V



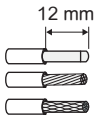
NUx775
AC 230 V

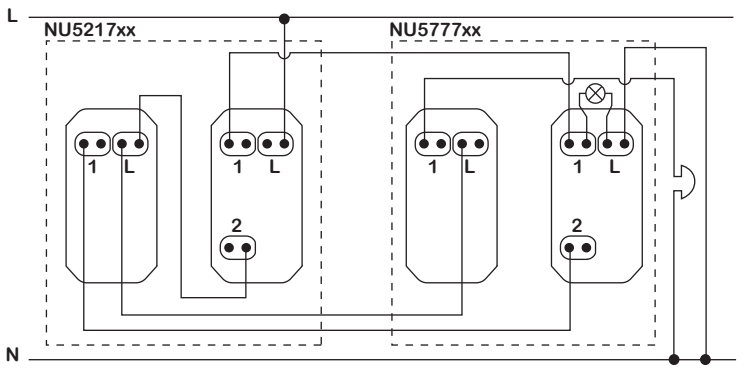


NU5777xx
AC 230 V



12 mm





cs

Signální kontrolky Nouzové světlo Kontrolka a zvonkové tlačítko

Pro vaši bezpečnost

⚠ ⚠ NEBEZPEČÍ

NEBEZPEČÍ ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM, VÝBUCHU NEBO ZÁBLESKU

Bezpečnou elektromontáž smí provádět pouze kvalifikovaný technik. Kvalifikovaný technik musí prokázat dobré znalosti v následujících oblastech:

- Připojování k instalačním sítím
- Připojení několika elektrických přístrojů
- Rozvody elektrické kabeláže
- Bezpečnostní normy, místní pravidla a nařízení týkající se elektroinstalace

Nedodržování těchto pokynů povede k úmrtí nebo vážnému zranění.

⚠ ⚠ NEBEZPEČÍ

RIZIKO VÁŽNÉHO ZRANĚNÍ V DŮSLEDKU ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM

Výstup může být pod napětím, i když je zatížení vypnuté.

- Při práci na zařízení: Vždy odpojte zařízení od napájení pomocí pojistky ve vstupním obvodě.

Nesplnění těchto pokynů povede k úmrtí nebo vážnému zranění.

Provozní prvky

NU3776 (nouzové světlo 2 moduly)

Ⓐ Zelená LED kontrolka

NU5777xx (Kontrolka a zvonkové tlačítko 2 mod.)

Ⓑ Červené světlo (Nerušit)
Ⓒ Zelené světlo (Přivolání úklidu)
Ⓓ Dveřní zvonek

Stav LED

NU3776 (Nouzové světlo 2 moduly)

Zelená LED zap.	Po připojení k síti se baterie nabíjí nebo je plně nabita.
Zelená LED vyp.	Baterie se nenabíjí.

Instalace

Technické údaje

NU3772 / NU3773 (Signální světlo 2 mod.)

Napájení	AC 230 V, 50 ... 60 Hz
Rozměry	45 x 45 x 31 mm
Hmotnost	0.035 kg
Počet modulů	2
Teplota pro ...	
... provoz	5 ... 45 °C
... ukládání	-5 ... 50 °C
... přenos	-5 ... 50 °C

NU3774 / NU3775 (Signální světlo 1 modul)

Napájení	DC 12 ... 24 V
Rozměry	22.5 x 45 x 31 mm
Hmotnost	0.018 kg
Počet modulů	1
Teplota pro ...	
... provoz	5 ... 45 °C
... ukládání	-5 ... 50 °C
... přenos	-5 ... 50 °C

NU3776 (Nouzové světlo 2 moduly)

Napájení	AC 230 V ± 10 %, 50 Hz
Doba nabíjení baterie	± 24 h
Autonomie	± 1 h
Osvětlení	45 luxů / 25 cm
Teplota pro ...	
... provoz	5 ... 45 °C
... ukládání	-5 ... 50 °C
... přenos	-5 ... 50 °C

NU5777xx (Kontrolka a zvonkové tlačítko 2 mod.)

Napájení	AC 230 V, 50 ... 60 Hz
Rozměry	74.5 x 74.5 x 31 mm
Hmotnost	0.068 kg
Počet modulů	2
Teplota pro ...	
... provoz	5 ... 45 °C
... ukládání	-5 ... 50 °C
... přenos	-5 ... 50 °C

Směrnice o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (OEEZ)

Zařízení nelikvidujte spolu s domovním odpadem, nýbrž předejte je oficiálnímu sběrnému místu. Odborná recyklace chrání člověka i životní prostředí před potenciálními škodlivými účinky.

Prohlášení o shodě EU

Označení CE na výrobcích a/nebo jejich obalu znamená, že společnost Schneider-Electric může orgánům Evropské unie předložit referenční technické soubory.

Schneider Electric Industries SAS

V případě technických dotazů se prosím obraťte na centrum zákaznické podpory ve vaší zemi.

se.com/contact

sk

Signalizačné svetlá Núdzové osvetlenie Tlačidlo pre svietidlo a zvonček

Pre vašu bezpečnosť

⚠ ⚠ NEBEZPEČENSTVO

NEBEZPEČENSTVO ZÁSAHU ELEKTRICKÝM PRÚDOM, VÝBUCHU ALEBO ELEKTRICKÉHO OBLÚKA

Elektrickú inštaláciu môžu bezpečne vykonať len kvalifikovaní odborníci. Kvalifikovaní odborníci musia disponovať dôkladnými znalosťami v nasledujúcich oblastiach:

- Pripojenie do inštalačných sietí
- Pripojenie niekoľkých elektrických zariadení
- Uloženie elektrických káblov
- Bezpečnostné normy, mieste elektroinštalačné smernice a predpisy

Nerešpektovanie týchto pokynov bude mať za následok smrteľné alebo vážne zranenie.

⚠ ⚠ NEBEZPEČENSTVO

NEBEZPEČENSTVO VZNIKU SMRTEĽNÝCH ZRANENÍ PO ZÁSAHU ELEKTRICKÝM PRÚDOM

Výstup môže byť pod elektrickým prúdom, aj keď je spotrebič vypnutý.

- Pri vykonávaní prác na zariadení: Prostredníctvom poistky vo vstupnom obvode zariadenie vždy odpojte od zdroja elektrického prúdu.

Nerešpektovanie týchto pokynov bude mať za následok smrteľné alebo vážne zranenia.

Ovládacie prvky

NU3776 (2 moduly núdzového osvetlenia)

Ⓐ Zelená LED

NU5777xx
(2 moduly tlačidiel pre svietidlo a zvonček)

Ⓑ Červené svetlo (nerušiť)
Ⓒ Zelené svetlo (prosím, upratať)
Ⓓ Zvonček

Stav LED

NU3776 (2 moduly núdzového osvetlenia)

Zelená LED svieti	Pripojené na napájanie a batéria sa nabíja alebo je úplne nabitá.
Zelená LED nesvieti	Batéria sa nenabíja.

Inštalácia

Technické údaje

NU3772 / NU3773
(2 moduly signalizačných svetiel)

Zdroj napájania	AC 230 V, 50 … 60 Hz
Rozmery	45 x 45 x 31 mm
Hmotnosť	0,035 kg
Počet modulov	2
Teplota pre…	
… prevádzku	5 … 45 °C
… skladovanie	-5 … 50 °C
… dopravu	-5 … 50 °C

NU3774 / NU3775
(1 modul signalizačného svetla)

Zdroj napájania	DC 12 … 24 V
Rozmery	22,5 x 45 x 31 mm
Hmotnosť	0,018 kg
Počet modulov	1
Teplota pre…	
… prevádzku	5 … 45 °C
… skladovanie	-5 … 50 °C
… dopravu	-5 … 50 °C

NU3776
(2 moduly núdzového osvetlenia)

Zdroj napájania	AC 230 V ±10 %, 50 Hz
Čas nabíjania batérie	± 24 h
Autonómia	± 1 h
Osvetlenie	45 luxov / 25 cm
Teplota pre…	
… prevádzku	5 … 45 °C
… skladovanie	-5 … 50 °C
… dopravu	-5 … 50 °C

NU5777xx
(2 moduly tlačidiel pre svietidlo a zvonček)

Zdroj napájania	AC 230 V, 50 … 60 Hz
Rozmery	74,5 x 74,5 x 31 mm
Hmotnosť	0,068 kg
Počet modulov	2
Teplota pre…	
… prevádzku	5 … 45 °C
… skladovanie	-5 … 50 °C
… dopravu	-5 … 50 °C

WEEE

Zariadenie je nutné zlikvidovať oddelene od odpadu z domácnosti na oficiálnom zbernom mieste. Odborná recyklácia chráni osoby a životné prostredie pred možnými negatívnymi vplyvmi.

EÚ vyhlásenie o zhode

Označenie CE na výrobkoch a/alebo ich obale znamená, že spoločnosť Schneider-Electric môže orgánom Európskej únie poskytnúť referenčné technické súbory.

Schneider Electric Industries SAS

V prípade technických otázok kontaktujte prosím Centrum starostlivosti o zákazníkov vo Vašej krajine.

se.com/contact

hr

Signalne lampice
Svjetlo za nuždu
Lampica i tipkalo zvona

Za vašu sigurnost

⚠ ⚠ OPASNOST

OPASNOST OD ELEKTRIČNOG UDARA, EKSPLOZIJE ILI ELEKTRIČNOG LUKA

Sigurnu električnu ugradnju moraju izvesti kvalificirani stručnjaci. Kvalificirani stručnjaci moraju raspolagati temeljitim znanjem u sljedećim područjima:

- Spajanje instalacijskih mreža
- Spajanje više električnih uređaja
- Polaganje električnih kabela
- Sigurnosne norme, lokalna pravila i propisi o ožičenju

Nepridržavanje ovih uputa može dovesti do teških ozljeda ili smrti.

⚠ ⚠ OPASNOST

OPASNOST OD SMRTONOSNIH POSLJEDICA USLIJED STRUJNOG UDARA

Izlaz može provoditi električnu struju čak i kad je napajanje isključeno.

- Tijekom radova na uređaju: Uvijek odvojite uređaj od napajanja osiguračem na ulaznom strujnom krugu.

Ako se ne pridržavate ovih uputa to može dovesti do teških ozljeda ili smrti.

Upravljački elementi

NU3776 (svjetlo za nuždu, 2 modula)

Ⓐ Zelena LED žaruljica

NU5777xx (lampica i tipkalo zvona, 2 modula)

Ⓑ Crveno svjetlo (Ne smetaj)
Ⓒ Zeleno svjetlo (Molimo očistite)
Ⓓ Zvono za vrata

Status LED žaruljica

NU3776 (svjetlo za nuždu, 2 modula)

Zelena LED žaruljica uključena	Spajanje na mrežu i s baterijom koja se puni ili potpuno napunjeno.
Zelena LED žaruljica isključena	Baterija se ne puni.

Ugradnja

Tehnički podaci

NU3772 / NU3773 (signalno svjetlo, 2 modula)

Napajanje	AC 230 V, 50 ... 60 Hz
Dimenzije	45 x 45 x 31 mm
Težina	0,035 kg
Broj modula	2
Temperatura za ...	
... rad	5 ... 45 °C
... skladištenje	-5 ... 50 °C
... transport	-5 ... 50 °C

NU3774 / NU3775 (signalno svjetlo, 1 modul)

Napajanje	DC 12 ... 24 V
Dimenzije	45 x 22,5 x 31 mm
Težina	0,018 kg
Broj modula	1
Temperatura za ...	
... rad	5 ... 45 °C
... skladištenje	-5 ... 50 °C
... transport	-5 ... 50 °C

NU3776 (svjetlo za nuždu, 2 modula)

Napajanje	AC 230 V ± 10 %, 50 Hz
Vrijeme punjenja baterije	± 24 h
Autonomija	± 1 h
Osvjetljenje	45 lux / 25 cm
Temperatura za ...	
... rad	5 ... 45 °C
... skladištenje	-5 ... 50 °C
... transport	-5 ... 50 °C

NU5777xx (lampica i tipkalo zvona, 2 modula)

Napajanje	AC 230 V, 50 ... 60 Hz
Dimenzije	74,5 x 74,5 x 31 mm
Težina	0,068 kg
Broj modula	2
Temperatura za ...	
... rad	5 ... 45 °C
... skladištenje	-5 ... 50 °C
... transport	-5 ... 50 °C

OEEO

Uređaj se ne odlaže s kućanskim otpadom, već ga treba odložiti na službeno odlagalište. Stručnim se recikliranjem ljudi i okoliš štite od potencijalnih negativnih učinaka.

EU izjava o sukladnosti

Oznaka CE na proizvodima i/ili njihovoj ambalaži znači da Schneider-Electric može dostaviti referentne tehničke dokumente tijelima Europske unije.

Schneider Electric Industries SAS

U slučaju tehničkih pitanja obratite se servisnoj službi u svojoj zemlji.

se.com/contact

sl

Signalne luči
Zasilna razsvetljava
Stikalo za luč in zvonec

Za vašo varnost

⚠ ⚠ NEVARNOST

NEVARNOST ELEKTRIČNEGA UDARA, EKSPLOZIJE ALI ELEKTRIČNEGA OBLOKA

Varno električno inštalacijo lahko izvedejo samo usposobljeni strokovnjaki. Usposobljeni strokovnjaki morajo dokazati, da imajo poglobljeno znanje na naslednjih področjih:

- priključitev na električno omrežje,
- priključitev več električnih priprav,
- polaganje električnih kablov.
- Varnostni standardi, lokalna pravila in predpisi za izvedbo napeljave

Neupoštevanje teh navodil povzroči smrt ali hude telesne poškodbe.

⚠ ⚠ NEVARNOST

TVEGANJE SMRTNE POŠKODBE ZARADI ELEKTRIČNEGA UDARA

Izhod je lahko pod napetostjo tudi, ko je porabnik izklopljen.

- Pri delih na napravi: Napravo vedno odklopite od vira napajanja s pomočjo varovalke v dovodnem tokokrogu.

Neupoštevanje teh navodil povzroči smrt ali hude telesne poškodbe.

Upravljalni elementi

NU3776 (zasilna razsvetljava, 2 modula)

Ⓐ Zelena LED-dioda

NU5777xx (stikalo za luč in zvonec, 2 modula)

Ⓑ Rdeča luč (ne moti)
Ⓒ Zelena luč (počisti)
Ⓓ Zvonec

Stanje LED-diod

NU3776 (zasilna razsvetljava, 2 modula)

Zelena LED-dioda sveti	Povezava z električnim omrežjem vzpostavljena, baterija se polni ali je povsem napolnjena.
Zelena LED-dioda ne sveti	Baterija se ne polni.

Vgradnja

Tehnični podatki

NU3772 / NU3773 (signalna luč, 2 modula)

Napajanje	AC 230 V, 50 ... 60 Hz
Mere	45 x 45 x 31 mm
Teža	0,035 kg
Število modulov	2
Temperatura za ...	
... delovanje	5 ... 45 °C
... shranjevanje	-5 ... 50 °C
... transport	-5 ... 50 °C

NU3774 / NU3775 (signalna luč, 1 modul)

Napajanje	DC 12 ... 24 V
Mere	22,5 x 45 x 31 mm
Teža	0,018 kg
Število modulov	1
Temperatura za ...	
... delovanje	5 ... 45 °C
... shranjevanje	-5 ... 50 °C
... transport	-5 ... 50 °C

NU3776 (zasilna razsvetljava, 2 modula)

Napajanje	AC 230 V ± 10 %, 50 Hz
Čas polnjenja baterije	± 24 ur
Avtonomija	± 1 ur
Osvetlitev	45 lx / 25 cm
Temperatura za ...	
... delovanje	5 ... 45 °C
... shranjevanje	-5 ... 50 °C
... transport	-5 ... 50 °C

NU5777xx (stikalo za luč in zvonec, 2 modula)

Napajanje	AC 230 V, 50 ... 60 Hz
Mere	74,5 x 74,5 x 31 mm
Teža	0,068 kg
Število modulov	2
Temperatura za ...	
... delovanje	5 ... 45 °C
... shranjevanje	-5 ... 50 °C
... transport	-5 ... 50 °C

WEEE

Naprave ne odvrzite med gospodinjske odpadke, temveč jo odnesite v zbirni center. Recikliranje varuje ljudi in okolje pred morebitnimi negativnimi vplivi.

Izjava EU o skladnosti

Oznaka CE na izdelkih in/ali njihovi embalaži pomeni, da lahko Schneider Electric organom Evropske unije predloži referenčno tehnično dokumentacijo.

Schneider Electric Industries SAS

Če imate tehnična vprašanja, se obrnite na center za pomoč strankam v vaši državi.

se.com/contact

sr

Signalne lampe
Sigurnosno svetlo
Lampa i taster zvona

Za vašu bezbednost

⚠ ⚠ OPASNOST

OPASNOST OD STRUJNOG UDARA, EKSPLOZIJE ILI ELEKTRIČNOG LUKA

Bezbedne električne instalacije smeju da izvode samo obučena stručna lica. Obučena stručna lica moraju dokazati da imaju sveobuhvatno znanje u sledećim područjima:

- povezivanje na instalacione mreže
- povezivanje više električnih uređaja
- polaganje električnih vodova
- bezbednosni standardi, lokalne odredbe i propisi za priključivanje

Neuvažavanje ovih smernica za posledicu može imati smrt ili teške povrede.

⚠ ⚠ OPASNOST

RIZIK OD SMRTONOSNIH POVREDA OD ELEKTRIČNOG UDARA

Izlaz može da provodi čak i električnu struju kada je napajanje isključeno.

- Ako radite na uređaju: Uvek isključite uređaj sa napajanja strujom preko osigurača u ulaznom kolu.

Ako se ne poštuju ova uputstva, može doći do smrtonosnih ili ozbiljnih povreda.

Upravljački elementi

NU3776 (sigurnosno svetlo, 2 modula)

Ⓐ Zelena LED

NU5777xx (lampa i taster za zvono, 2 modula)

Ⓑ Crveno svetlo (Ne uznemiravaj)
Ⓒ Zeleno svetlo (Molimo očistite)
Ⓓ Zvono za vrata

Status LED-ova

NU3776 (sigurnosno svetlo, 2 modula)

Zelena LED uključena	Spajanje na mrežu i s baterijom koja se puni ili potpuno napunjeno.
Zelena LED isključena	Baterija se ne puni.

Instaliranje

Tehnički podaci

NU3772 / NU3773 (signalno svetlo, 2 modula)

Snabdevanje električnom energijom	AC 230 V, 50 ... 60 Hz
Dimenzije	45 x 45 x 31 mm
Težina	0,035 kg
Broj modula	2
Temperatura za ...	
... rad	5 ... 45 °C
... skladištenje	-5 ... 50 °C
... transport	-5 ... 50 °C

NU3774 / NU3775 (signalno svetlo, 1 modul)

Snabdevanje električnom energijom	DC 12 ... 24 V
Dimenzije	45 x 22,5 x 31 mm
Težina	0,018 kg
Broj modula	1
Temperatura za ...	
... rad	5 ... 45 °C
... skladištenje	-5 ... 50 °C
... transport	-5 ... 50 °C

NU3776 (sigurnosno svetlo, 2 modula)

Snabdevanje električnom energijom	AC 230 V ± 10 %, 50 Hz
Vreme za punjenje baterije	± 24 h
Autonomija	± 1 h
Osvetljenje	45 lux / 25 cm
Temperatura za ...	
... rad	5 ... 45 °C
... skladištenje	-5 ... 50 °C
... transport	-5 ... 50 °C

NU5777xx (lampa i taster za zvono, 2 modula)

Snabdevanje električnom energijom	AC 230 V, 50 ... 60 Hz
Dimenzije	74,5 x 74,5 x 31 mm
Težina	0,068 kg
Broj modula	2
Temperatura za ...	
... rad	5 ... 45 °C
... skladištenje	-5 ... 50 °C
... transport	-5 ... 50 °C

WEEE

Odložite uređaj odvojeno od kućnog otpada, na zvanično mesto za prikupljanje. Profesionalna reciklaža štiti ljude i životnu sredinu od potencijalnog negativnog uticaja.

EU deklaracija o usaglašenosti

Obeležavanje oznakom CE proizvoda i/ili njihovog pakovanja znači da Schneider-Electric može da dostavi referentne tehničke dokumente telima Evropske unije.

Schneider Electric Industries SAS

Ako imate tehničkih pitanja, kontaktirajte centar za korisničku podršku u svojoj zemlji.

se.com/contact

tr

Sinyal lambaları
Acil durum ışığı
Lamba ve zil düğmesi

Güvenliğiniz için

⚠ ⚠ TEHLIKE

ELEKTRİK ÇARPMASI, PATLAMA VEYA ARK PARLAMASI TEHLİKESİ

Yalnızca eğitimli profesyoneller tarafından güvenli elektrik montajı yapılmalıdır. Eğitimli profesyonellerin şu alanlarda ileri düzey bilgisi olmalıdır:

- Kurulum ağlarına bağlanma
- Çeşitli elektrikli cihazların bağlanması
- Elektrik kablolarının döşenmesi
- Güvenlik standartları, yerel tesisat kuralları ve düzenlemeleri

Bu yönergelere uyulmaması ölüme veya ciddi yaralanmaya neden olabilir.

⚠ ⚠ TEHLIKE

ELEKTRİK ÇARPMASINDAN ÖLÜMCÜL YARALANMA RİSKİ

Çıkış, yük kapalı olduğunda dahi elektrik akımı taşıyor olabilir.

- Cihaz üzerinde çalışırken: Mutlaka besleme devresindeki sigorta vasıtasıyla cihazın elektriğini kesin.

Bu yönergelerin uygulanmaması ölüme ve ciddi yaralanmalara neden olabilir.

Kullanım öğeleri

NU3776 (Acil durum ışığı 2 modül)

Ⓐ Yeşil Led

NU5777xx(Lamba ve zil düğmesi 2 modül)

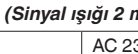
Ⓑ Kırmızı ışık (Rahatsız etmeyin)
Ⓒ Yeşil ışık (Lütfen temizleyin)
Ⓓ Kapı zili

LED'in durumu

NU3776 (Acil durum ışığı 2 modül)

Yeşil Led Açık	Şebekeye bağlı ve pil şarj oluyor ya da şarjı dolu.
Yeşil Led Kapalı	Pil şarj olmuyor.

Kurulum



Teknik veriler

NU3772 / NU3773 (Sinyal ışığı 2 modül)

Güç kaynağı	AC 230 V, 50 ... 60 Hz
Boyutlar	45 x 45 x 31 mm
Ağırlık	0,035 kg
Modül sayısı	2
Sıcaklık:	
Çalıştırma için:	5 ... 45 °C
Depolama için:	-5 ... 50 °C
Taşıma için:	-5 ... 50 °C

NU3774 / NU3775 (Sinyal ışığı 1 modül)

Güç kaynağı	DC 12 ... 24 V
Boyutlar	22,5 x 45 x 31 mm
Ağırlık	0,018 kg
Modül sayısı	1
Sıcaklık:	
Çalıştırma için:	5 ... 45 °C
Depolama için:	-5 ... 50 °C
Taşıma için:	-5 ... 50 °C

NU3776 (Acil durum ışığı 2 modül)

Güç kaynağı	AC 230 V ± 10 %, 50 Hz
Pil şarj süresi	± 24 sa
Otonomi	± 1 sa
Aydınlatma Şiddeti	45 lüks / 25 cm
Sıcaklık:	
Çalıştırma için:	5 ... 45 °C
Depolama için:	-5 ... 50 °C
Taşıma için:	-5 ... 50 °C

NU5777xx (Lamba ve zil düğmesi 2 modül)

Güç kaynağı	AC 230 V, 50 ... 60 Hz
Boyutlar	74,5 x 74,5 x 31 mm
Ağırlık	0,068 kg
Modül sayısı	2
Sıcaklık:	
Çalıştırma için:	5 ... 45 °C
Depolama için:	-5 ... 50 °C
Taşıma için:	-5 ... 50 °C

WEEE

Cihaz ev atıklarından ayrı bir şekilde resmi bir toplama noktasında bertaraf edilmelidir. Profesyonel geri dönüşüm, insanları ve çevreyi potansiyel olumsuz etkilere karşı korur.

AB uyumluluk beyanı

Ürünlerin ve/veya ürünlerin paketlerinin üzerindeki CE işareti, Schneider-Electric'in referans teknik dosyaları Avrupa Birliği makamlarına sunabileceği anlamına gelir.

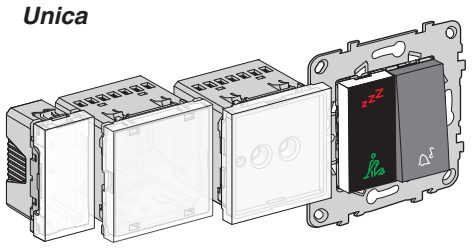
Schneider Electric Industries SAS

Teknik sorularınız için lütfen ülkenizdeki müşteri hizmetleri merkezine başvurunuz.

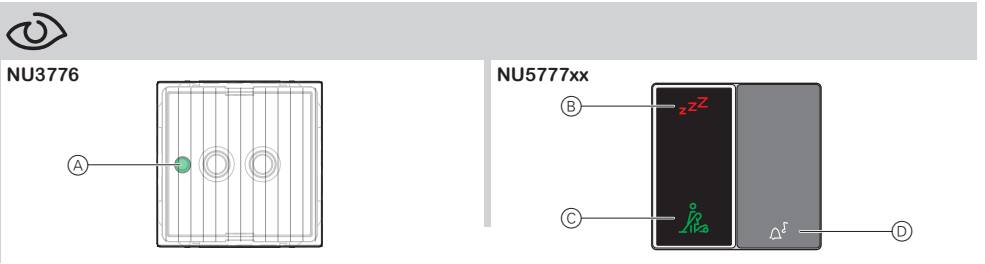
se.com/contact

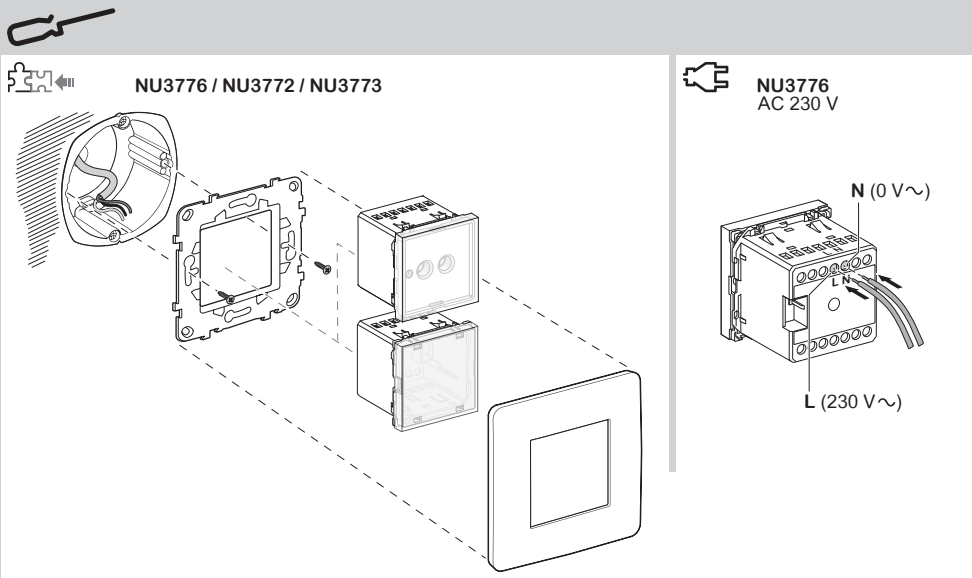
Schneider Electric

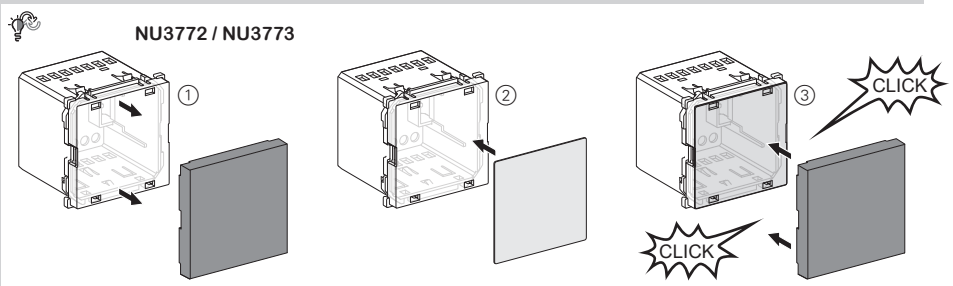
Unica

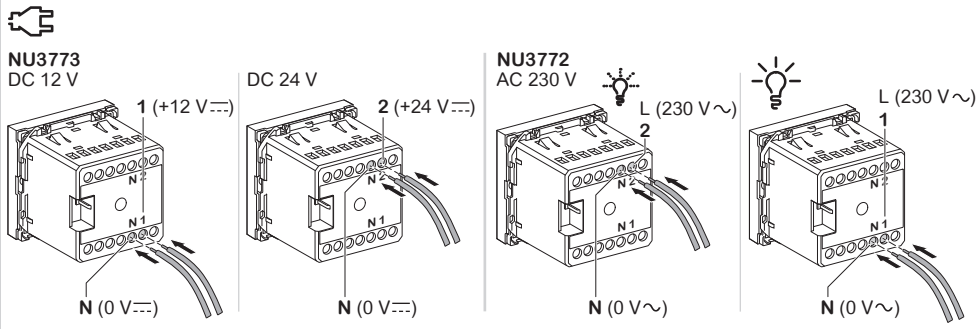


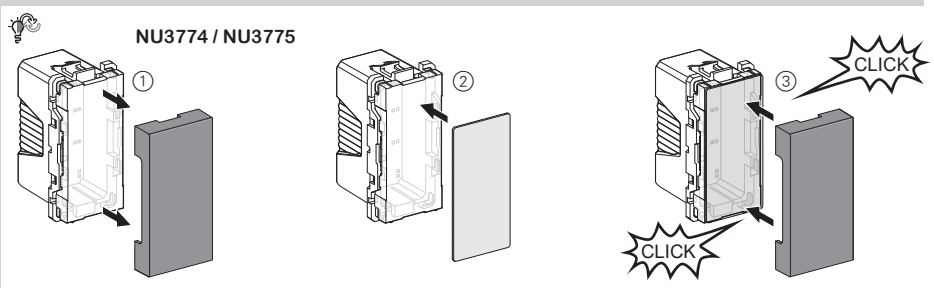
NU3774 NU3772 NU3776 NU5777xx
NU3775 NU3773

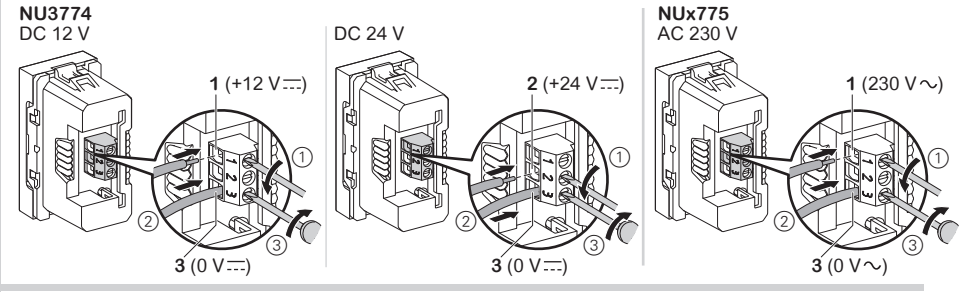


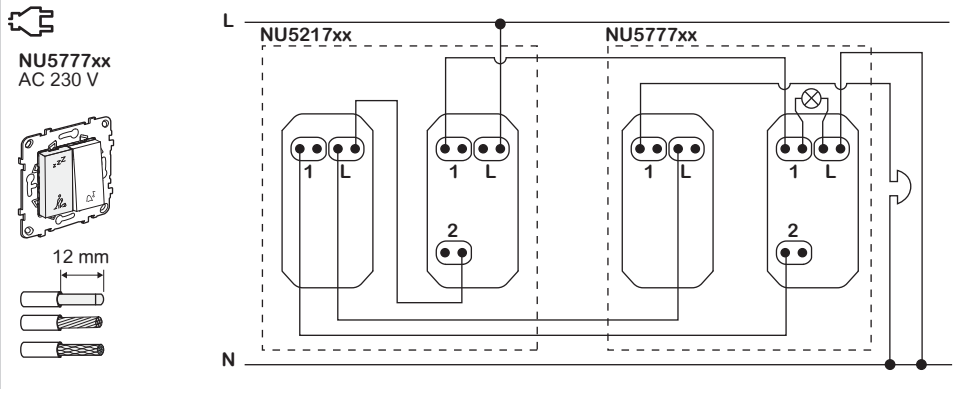












hu

Jelzőlámpák Vészvilágítás Lámpa- és csengő-nyomógomb

Az Ön biztonsága érdekében

⚠ ⚠ VESZÉLY

ÁRAMÜTÉS, ROBBANÁS VAGY ÍVKISÜLÉS VESZÉLYE

A biztonságos elektromos telepítést kizárólag képzett szakemberek hajthatják végre. A képzett szakembereknek bizonyítaniuk kell, hogy rendelkeznek alapvető ismeretekkel a következő területeken:

- Csatlakozás telepítési hálózatokhoz
- több villamos készülék csatlakoztatása
- villamos vezetékek fektetése
- biztonsági szabványok, helyi huzalozási előírások és rendeletek

Az említett utasítások figyelmen kívül hagyása halált vagy súlyos sérülést von maga után.

⚠ ⚠ VESZÉLY

ELEKTROMOS ÁRAMÜTÉS OKOZTA HALÁLOS SÉRÜLÉS VESZÉLYE

A kimeneten fennállhat elektromos feszültség kikapcsolt fogyasztó esetén is.

- Ha a készüléken tevékenységet végez: Mindig válassza le a készüléket a feszültségellátásról a bemenő áramkör biztosítékának segítségével.

Az említett utasítások figyelmen kívül hagyása halált vagy súlyos sérülést von maga után.

Kezelőelemek

NU3776 (2 vészvilágítási modul)

Ⓐ Zöld LED

NU5777xx
(2 lámpa és csengő nyomógomb modul)

Ⓑ Piros (Ne zavarjanak)
Ⓒ Zöld (Kérjük, tisztítsa meg)
Ⓓ Ajtócsengő

LED-ek állapota

NU3776 (2 vészvilágítási modul)

Zöld LED világít	Csatlakoztatva az elektromos hálózathoz: az akkumulátor töltődik vagy teljesen fel van töltve.
Zöld LED ki	Az akkumulátor nem töltődik.

Telepítés

Műszaki adatok

NU3772 / NU3773 (2 jelzőlámpa modul)

Tápegység	AC 230 V, 50 ... 60 Hz
Méretek	45 x 45 x 31 mm
Súly	0,035 kg
Modulok száma	2
Hőmérséklet ...	
... működés esetén	5 ... 45 °C
... tárolás esetén	-5 ... 50 °C
... szállítás esetén	-5 ... 50 °C

NU3774 / NU3775 (1 jelzőlámpa modul)

Tápegység	DC 12 ... 24 V
Méretek	22.5 x 45 x 31 mm
Súly	0,018 kg
Modulok száma	1
Hőmérséklet ...	
... működés esetén	5 ... 45 °C
... tárolás esetén	-5 ... 50 °C
... szállítás esetén	-5 ... 50 °C

NU3776 (2 vészvilágítási modul)

Tápegység	AC 230 V ± 10 %, 50 Hz
Akkumulátor töltési ideje	± 24 óra
Autonómia	± 1 óra
Megvilágítás	45 lux / 25 cm
Hőmérséklet ...	
... működés esetén	5 ... 45 °C
... tárolás esetén	-5 ... 50 °C
... szállítás esetén	-5 ... 50 °C

NU5777xx
(2 lámpa és csengő nyomógomb modul)

Tápegység	AC 230 V, 50 ... 60 Hz
Méretek	74.5 x 74.5 x 31 mm
Súly	0,068 kg
Modulok száma	2
Hőmérséklet ...	
... működés esetén	5 ... 45 °C
... tárolás esetén	-5 ... 50 °C
... szállítás esetén	-5 ... 50 °C

WEEE

A készüléket a háztartási hulladéktól elkülönítve, hivatalos gyűjtőhelyen ártalmatlanítsa. A szakszerű újrahasznosítással kivédhetők az embereket és a környeztet érintő, esetleges negatív hatások.

EU-megfelelőségi nyilatkozat

A termékeken és/vagy azok csomagolásán található CE-jelölés azt jelenti, hogy a Schneider-Electric a referenciára vonatkozó műszaki dokumentációt az Európai Unió hatóságainak rendelkezésére tudja bocsátani.

Schneider Electric Industries SAS

Műszaki problémák esetén vegye fel a kapcsolatot az Ön országában működő ügyfélszolgálatunkkal.

se.com/contact

bg

Сигнални лампи Аварийна светлина Бутон с лампа и звънец

За вашата безопасност

⚠ ⚠ ОПАСНОСТ

ОПАСНОСТ ОТ ТОКОВ УДАР, ЕКСПЛОЗИЯ ИЛИ ЕЛЕКТРИЧЕСКА ДЪГА

Електрическият монтаж трябва да се провежда само от опитни професионалисти. Опитните професионалисти трябва да имат доказани задълбочени познания в следните области:

- Свързване към инсталационни мрежи
- Свързване на няколко електрически устройства
- Полагане на електрически кабели
- Стандарти за безопасност, местни правила и разпоредби за поставяне на кабели

Неспазването на тези инструкции ще доведе до смърт или сериозно нараняване.

⚠ ⚠ ОПАСНОСТ

РИСК ОТ СМЪРТОНОСНО НАРАНЯВАНЕ ОТ ТОКОВ УДАР

Контактът може да провежда електрически ток дори когато натоварването е изключено.

- Когато работите с изделието: Винаги изключвайте устройството от захранването посредством предпазител във входящата верига.

Неспазването на тези инструкции ще доведе до смърт или сериозни наранявания.

Работни елементи

NU3776 (Аварийна светлина, 2 модула)

Ⓐ Зелен светодиод

NU5777xx (бутон с лампа и звънец, 2 модула)

Ⓑ Червена светлина (не безпокойте)
Ⓒ Зелена светлина (моля, почистете)
Ⓓ Звънец на врата

Състояние на светодиодите

NU3776 (Аварийна светлина, 2 модула)

Зелен светодиод Вкл.	Свържете към електрическата мрежа и със зареждането на батерията или напълно зареден.
Зелен светодиод Изкл.	Батерията не се зарежда.

Монтаж

Технически данни

NU3772 / NU3773 (Сигнална лампа, 2 модула)

Захранване	AC 230 V, 50 ... 60 Hz
Размери	45 x 45 x 31 мм
Тегло	0.035 кг
Брой модули	2
Температура за ...	
... работа	5 ... 45°C
... съхранение	-5 ... 50°C
... транспорт	-5 ... 50°C

NU3774 / NU3775 (Сигнална лампа, 1 модул)

Захранване	DC 12 ... 24 V
Размери	45 x 22.5 x 31 мм
Тегло	0.018 кг
Брой модули	1
Температура за ...	
... работа	5 ... 45°C
... съхранение	-5 ... 50°C
... транспорт	-5 ... 50°C

NU3776 (Аварийна светлина, 2 модула)

Захранване	AC 230 V ± 10 %, 50 Hz
Време за зареждане на батерията	± 24 h
Автономен режим	± 1 h
Осветеност	45 lux / 25 см
Температура за ...	
... работа	5 ... 45°C
... съхранение	-5 ... 50°C
... транспорт	-5 ... 50°C

NU5777xx (бутон с лампа и звънец, 2 модула)

Захранване	AC 230 V, 50 ... 60 Hz
Размери	74.5 x 74.5 x 31 мм
Тегло	0.068 кг
Брой модули	2
Температура за ...	
... работа	5 ... 45°C
... съхранение	-5 ... 50°C
... транспорт	-5 ... 50°C

OEEO

Изхвърляйте устройството разделно от битовите отпадъци в официален пункт за събиране. Професионалното рециклиране предпазва лица и околната среда от потенциални негативни последици.

Декларация за съответствие на ЕС

Маркировката „CE“ върху продуктите и/или техните опаковки означава, че Schneider-Electric може да предостави референтните технически файлове на органите на Европейския съюз.

Schneider Electric Industries SAS

Ако имате технически въпроси, се свържете с центъра за обслужване на клиенти във вашата страна.

se.com/contact

el

Λυχνίες σηματοδότησης Φως έκτακτης ανάγκης Μπουτόν λυχνίας και κουδουνιού

Για τη δική σας ασφάλεια

⚠ ⚠ ΚΙΝΔΥΝΟΣ

ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΗΛΕΚΤΡΟΠΛΗΞΙΑΣ, ΕΚΡΗΞΗΣ Η ΗΛΕΚΤΡΙΚΟΥ ΤΟΞΟΥ

Η ασφαλής ηλεκτρική εγκατάσταση πρέπει να γίνεται μόνο από ειδικευμένους ηλεκτρολόγους. Οι ειδικευμένοι ηλεκτρολόγοι πρέπει να έχουν ειδικευμένες γνώσεις στους εξής τομείς:

- Σύνδεση σε δίκτυα εγκαταστάσεων
- Σύνδεση πολλών ηλεκτρικών συσκευών
- Τοποθέτηση ηλεκτρικών καλωδίων
- Πρότυπα ασφαλείας, τοπικοί κανόνες και κανονισμοί καλωδιώσεων

Η μη τήρηση αυτών των οδηγιών μπορεί να έχει ως αποτέλεσμα θανατηφόρους ή σοβαρούς τραυματισμούς.

⚠ ⚠ ΚΙΝΔΥΝΟΣ

ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΘΑΝΑΣΙΜΟΥ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΟΥ ΑΠΟ ΗΛΕΚΤΡΟΠΛΗΞΙΑ

Η έξοδος μπορεί να φέρει ηλεκτρικό ρεύμα ακόμα και όταν το φορτίο είναι απενεργοποιημένο.

- Κατά τις εργασίες στη συσκευή: Πάντα να αποσυνδέετε τη συσκευή από την τροφοδοσία μέσω της ασφάλειας στο εισερχόμενο κύκλωμα.

Η μη τήρηση αυτών των οδηγιών μπορεί να έχει ως αποτέλεσμα θανατηφόρους ή σοβαρούς τραυματισμούς.

Στοιχεία χειρισμού

⇨

NU3776 (2 μονάδες φωτός έκτακτης ανάγκης)

Ⓐ Πράσινη λυχνία LED

NU5777xx
(Μονάδες μπουτόν 2 λυχνίας και κουδουνιού)

Ⓑ Κόκκινο φως (Μην ενοχλείτε)
Ⓒ Πράσινο φως (παρακαλώ καθαρίστε)
Ⓓ Κουδούνι πόρτας

Κατάσταση LED

NU3776 (2 μονάδες φωτός έκτακτης ανάγκης)

Πράσινη λυχνία LED ενεργοποιημένη	Σύνδεση στο ηλεκτρικό δίκτυο, φόρτιση της μπαταρίας ή πλήρης φόρτιση.
Πράσινη λυχνία LED απενεργοποιημένη	Η μπαταρία δεν φορτίζεται.

Εγκατάσταση

⇨

Τεχνικά δεδομένα

NU3772 / NU3773
(Μονάδες φωτεινής σηματοδότησης 2)

Τροφοδοσία ρεύματος	AC 230 V, 50 ... 60 Hz
Διαστάσεις	45 x 45 x 31 mm
Βάρος	0,035 kg
Αριθμός μονάδων	2
Θερμοκρασία για ...	
... λειτουργία	5 ... 45 °C
... αποθήκευση	-5 ... 50 °C
... μεταφορά	-5 ... 50 °C

NU3774 / NU3775
(Μονάδα φωτεινής σηματοδότησης 1)

Τροφοδοσία ρεύματος	DC 12 ... 24 V
Διαστάσεις	22.5 x 45 x 31 mm
Βάρος	0,018 kg
Αριθμός μονάδων	1
Θερμοκρασία για ...	
... λειτουργία	5 ... 45 °C
... αποθήκευση	-5 ... 50 °C
... μεταφορά	-5 ... 50 °C

NU3776 (2 μονάδες φωτός έκτακτης ανάγκης)

Τροφοδοσία ρεύματος	AC 230 V ± 10 %, 50 Hz
Χρόνος φόρτισης μπαταρίας	± 24 h
Αυτονομία	± 1 h
Φωτισμός	45 lux / 25 cm
Θερμοκρασία για ...	
... λειτουργία	5 ... 45 °C
... αποθήκευση	-5 ... 50 °C
... μεταφορά	-5 ... 50 °C

NU5777xx
(Μονάδες μπουτόν 2 λυχνίας και κουδουνιού)

Τροφοδοσία ρεύματος	AC 230 V, 50 ... 60 Hz
Διαστάσεις	74.5 x 74.5 x 31 mm
Βάρος	0,068 kg
Αριθμός μονάδων	2
Θερμοκρασία για ...	
... λειτουργία	5 ... 45 °C
... αποθήκευση	-5 ... 50 °C
... μεταφορά	-5 ... 50 °C

WEEE

Απορρίψτε τη συσκευή ξεχωριστά από οικιακά απόβλητα που φυλάσσονται σε επίσημο σημείο συλλογής. Η σωστή ανακύκλωση προστατεύει τους ανθρώπους και το περιβάλλον από πιθανές αρνητικές επιπτώσεις.

Δήλωση συμμόρφωσης της ΕΕ

Η σήμανση CE για τα προϊόντα ή/και τη συσκευασία τους σημαίνει ότι η Schneider-Electric μπορεί να παραδώσει τα τεχνικά αρχεία αναφοράς στις αρχές της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Schneider Electric Industries SAS

Εάν έχετε τεχνικές ερωτήσεις επικοινωνήστε με το κέντρο εξυπηρέτησης πελατών της χώρας σας.

se.com/contact

uk

Сигнальні лампи Аварійне освітлення Лампа і кнопка дзвінка

Для вашої безпеки

⚠ ⚠ НЕБЕЗПЕЧНО

НЕБЕЗПЕКА УРАЖЕННЯ ЕЛЕКТРИЧНИМ СТРУМОМ, ВИБУХУ АБО ДУГОВОГО СПАЛАХУ

Монтаж електричного обладнання мають виконувати тільки кваліфіковані спеціалісти з дотриманням правил техніки безпеки. Ці спеціалісти повинні мати поглиблені знання у таких областях:

- під'єднання до електричних мереж;
- з'єднання електричних пристроїв;
- прокладання електричних кабелів;
- правила техніки безпеки, місцеві норми й правила електричного монтажу.

Нехтування цими інструкціями призводить до смерті або серйозних травм.

⚠ ⚠ НЕБЕЗПЕЧНО

РИЗИК СМЕРТЕЛЬНОЇ ТРАВМИ ВІД УРАЖЕННЯ ЕЛЕКТРИЧНИМ СТРУМОМ

Вихід може проводити електричний струм навіть за вимкненого навантаження.

- Під час роботи з пристроєм: завжди від'єднуйте пристрій від джерела живлення за допомогою запобіжника вхідного кола.

Нехтування цими інструкціями призводить до смерті або серйозних травм.

Робочі елементи

⇨

NU3776 (аварійне освітлення, 2 модулі)

Ⓐ Зелений світлодіод

NU5777xx (лампа та кнопка дзвінка, 2 модулі)

Ⓑ Червоне світло (Не турбувати)
Ⓒ Зелене світло (Приберіть, будь ласка)
Ⓓ Дверний дзвінок

Стан світлодіодів

NU3776 (аварійне освітлення, 2 модулі)

Зелений світлодіод світиться	Приєднано до мережі, акумулятор заряджається або повністю заряджений.
Зелений світлодіод не світиться	Акумулятор не заряджається.

Монтаж

⇨

Технічні дані

NU3772 / NU3773 (сигнальні лампи, 2 модулі)

Джерело живлення	230 В змінного струму, 50 ... 60 Гц
Розміри	45 x 45 x 31 мм
Маса	0,035 кг
Кількість модулів	2
Температура під час:	
роботи	5 ... 45 °C
зберігання	-5 ... 50 °C
перевезення	-5 ... 50 °C

NU3774 / NU3775 (сигнальна лампа, 1 модуль)

Джерело живлення	12 ... 24 В пост. струму
Розміри	22,5 x 45 x 31 мм
Маса	0,018 кг
Кількість модулів	1
Температура під час:	
роботи	5 ... 45 °C
зберігання	-5 ... 50 °C
перевезення	-5 ... 50 °C

NU3776 (аварійне освітлення, 2 модулі)

Джерело живлення	230 В змін. струму ± 10 %, 50 Гц
Час заряду акумулятора	± 24 год.
Автономна робота	± 1 год.
Інтенсивність освітлення	45 люкс / 25 см
Температура під час:	
роботи	5 ... 45 °C
зберігання	-5 ... 50 °C
перевезення	-5 ... 50 °C

NU5777xx (лампа та кнопка дзвінка, 2 модулі)

Джерело живлення	230 В змінного струму, 50 ... 60 Гц
Розміри	74,5 x 74,5 x 31 мм
Маса	0,068 кг
Кількість модулів	2
Температура під час:	
роботи	5 ... 45 °C
зберігання	-5 ... 50 °C
перевезення	-5 ... 50 °C

Відходи електричного й електронного обладнання

Утилізуйте пристрій окремо від побутового сміття в офіційному пункті приймання. Професійна переробка захистить людей і довкілля від потенційних негативних впливів.

Декларація про відповідність ЄС

Маркування ЄС на виробах та/або їхньому пакуванні означає, що Schneider-Electric може надавати відповідні технічні матеріали до органів влади Європейського Союзу.

Schneider Electric Industries SAS

Якщо ви маєте технічні питання, зверніться до центру обслуговування клієнтів у вашій країні.

se.com/contact

ru

Сигнальные лампы Аварийное освещение Кнопка лампы и звонка

Техника безопасности

⚠ ⚠ ОПАСНО!

ОПАСНОСТЬ ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ, ВЗРЫВА ИЛИ ВСПЫШКИ ДУГОВОГО РАЗРЯДА

Установка электрооборудования должна выполняться только квалифицированными специалистами с соблюдением правил техники безопасности. Квалифицированные специалисты должны иметь подтвержденную квалификацию в следующих областях:

- подключение к электрическим сетям;
- соединение электрических устройств;
- прокладка электрических кабелей;
- правила техники безопасности, местные нормы и правила электромонтажа.

Несоблюдение этих указаний приводит к смерти или серьезным травмам.

⚠ ⚠ ОПАСНО!

ОПАСНОСТЬ ПОЛУЧЕНИЯ ТРАВМЫ СО СМЕРТЕЛЬНЫМ ИСХОДОМ ОТ УДАРА ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ

На выходе может сохраняться электрический ток даже при выключенной нагрузке.

- При работе с устройством: всегда отключайте предохранитель во входной цепи от источника питания.

Несоблюдение этих инструкций приведет к смерти или серьезным травмам.

Элементы управления

⇨

NU3776 (аварийное освещение, 2 модуля)

Ⓐ Зеленый светодиод

NU5777xx (кнопка лампы и звонка, 2 модуля)

Ⓑ Красный свет (не беспокоить)
Ⓒ Зеленый свет (требуется уборка)
Ⓓ Дверной звонок

Статус светодиодов

NU3776 (аварийное освещение, 2 модуля)

Зеленый светодиод включен	Подключение к сети и зарядка батареи или батарея полностью заряжена.
Зеленый светодиод выключен	Батарея не заряжается.

Установка

⇨

Технические характеристики

NU3772 / NU3773 (сигнальная лампа, 2 модуля)

Источник питания	230 В перем. тока, от 50 до 60 Гц
Габариты	45 x 45 x 31 мм
Масса	0,035 кг
Количество модулей	2
Температура для ...	
... работы	от 5 до 45 °C
... хранения	от -5 до 50 °C
... транспортировки	от -5 до 50 °C

NU3774 / NU3775 (сигнальная лампа, 1 модуль)

Источник питания	Пост. ток от 12 до 24 В
Габариты	45 x 22,5 x 31 мм
Масса	0,018 кг
Количество модулей	1
Температура для ...	
... работы	от 5 до 45 °C
... хранения	от -5 до 50 °C
... транспортировки	от -5 до 50 °C

NU3776 (аварийное освещение, 2 модуля)

Источник питания	230 В перем. тока, от 50 до 60 Гц
Габариты	74,5 x 74,5 x 31 мм
Масса	0,068 кг
Количество модулей	2
Температура для ...	
... работы	от 5 до 45 °C
... хранения	от -5 до 50 °C
... транспортировки	от -5 до 50 °C

NU5777xx (кнопка лампы и звонка, 2 модуля)

Источник питания	230 В перем. тока, от 50 до 60 Гц
Габариты	74,5 x 74,5 x 31 мм
Масса	0,068 кг
Количество модулей	2
Температура для ...	
... работы	от 5 до 45 °C
... хранения	от -5 до 50 °C
... транспортировки	от -5 до 50 °C

Утилизация отходов производства электрического и электронного оборудования (WEEE)

Утилизацию устройства выполнять отдельно от бытовых отходов в официально установленных пунктах сбора. Профессиональная вторичная переработка защищает людей и окружающую среду от возможных негативных воздействий.

Декларация соответствия ЕС

Маркировка CE на изделиях и/или их упаковке означает, что Schneider-Electric может предоставить справочные технические документы органам Европейского Союза.

Schneider Electric Industries SAS

EAC

Если у вас есть технические вопросы, обратитесь в Центр обслуживания клиентов в вашей стране.

se.com/contact

RU Соответствует техническим регламентам ≪О безопасности низковольтного оборудования≫, ≪Об электромагнитной совместимости≫
Дата изготовления: смотрите на общей упаковке: год/неделя/день недели
Срок хранения: 3 года
Гарантийный срок: 18 месяцев
Уполномоченный поставщик в РФ:
АО ≪Шнейдер Электрик≫
Адрес: 127018, Россия, г. Москва, ул. Двинцев, д.12, корп.1
Тел. +7 (495) 777 99 90
Факс +7 (495) 777 99 92
se.com/ru/ru/#

EAC

KZ ≪ Төменвольтты құрал-жабдықтардың қауіпсіздігі туралы≫, ≪Электрмагнитті сәйкестік туралы ≫ техникалық регламенттерге сәйкес келеді Дайындалған мерзімі: жалпы орамдағы мерзімді қараңыз: жыл/апта/аптаның күні
Сақтау мерзімі: 3 года
Кепілдік мерзімі: 18 ай
Уәкіл жеткізуші Қазақстан республикасында:
≪ ШНЕЙДЕР ЭЛЕКТРИК ≫ ЖШС
Мекен-жайы:
Қазақстан Республикасы,
Алматы қ., Достык дан.,
«Кен Дала» Бизнес Орталығы, 5-ші қабат.
Тел. +7 (727) 397 23 57
Факс. +7 (727) 397 24 39
se.com/kz/ru/

EAC